



Replaces / Reemplaza / Remplace 65013-009-02C 08/1991

# Momentary, Heavy Duty, Illuminated, Square Push Button

## Botón pulsador cuadrado iluminado para uso pesado con contacto momentáneo

## Bouton-poussoir carré lumineux, à contact momentané, pour service intensif

<b>Catalog No.</b> <b>No. de catálogo</b> <b>Nº de catalogue</b>	<b>UL Listed for use on a flat surface of enclosure types:</b> <b>Registrado por UL para utilizar sobre una superficie plana de gabinetes tipo:</b> <b>Homologué par UL pour utilisation sur une surface plate des armoires de type :</b>
9001KXRB	1, 2, 3, 3R, 4, 6, 12, 13

**NOTE:** For light module mounting instructions, see instruction bulletin 65103-009-26.

**NOTA:** Para obtener las instrucciones de montaje del módulo de lámparas consulte el boletín 65103-009-26.

**REMARQUE:** Pour les directives de montage d'un module lumineux, consulter les directives d'utilisation 65103-009-26.

### ⚠ DANGER / PELIGRO / DANGER

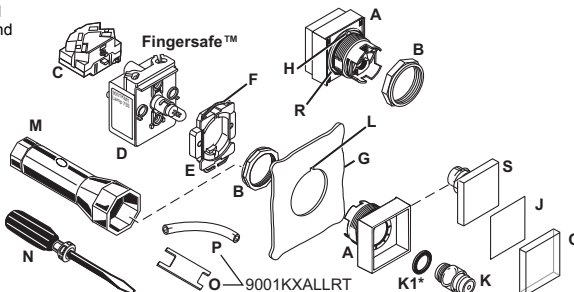
<b>HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH</b> Disconnect all power before servicing. <b>Electric shock will result in death or serious injury.</b>	<b>PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, EXPLOSIÓN O DESTELLO POR ARQUEO</b> Desconecte todas las alimentaciones antes de efectuar el servicio. <b>Una descarga eléctrica podrá causar la muerte o lesiones serias.</b>	<b>RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ÉCLATS D'ARC</b> Coupez toutes les alimentations avant l'entretien. <b>L'électrocution entraînera la mort ou des blessures graves.</b>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

### Full View / Vista completa / Vue complète

**NOTE:** Ensure that all parts are positioned and oriented as shown.

**NOTA:** Asegúrese de que todas las piezas estén colocadas y orientadas como se muestra.

**REMARQUE:** S'assurer que toutes les pièces soient positionnées et orientées comme illustré.



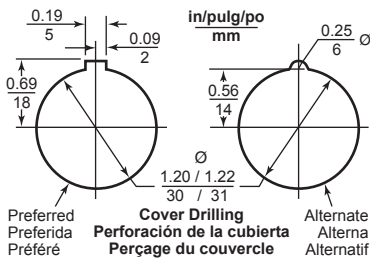
\* The lamp cover gasket (K1) must be installed to retain UL Type 4 ratings.

\* Se deberá instalar el empaque (K1) para la cubierta de la lámpara para conservar la clasificación de UL tipo 4.

\* Le joint (K1) du couvercle de la lampe doit être installé pour préserver les valeurs nominales UL de type 4.

Legend	Leyenda	Légende
A. operator	A. operador	A. opérateur
B. ring nut	B. tuerca arillo	B. écrou de blocage
C. contact blocks (9001KA only)	C. bloques de contactos (sólo 9001KA)	C. blocs à contacts (9001KA uniquement)
D. light module (9001KM standard) (lamp no. on side)	D. módulo de lámpara (9001KM estándar) (no. de lámpara en la parte lateral)	D. module lumineux (9001KM standard) (nº de la lampe sur le côté)
E. adapter	E. adaptador	E. adaptateur
F. adapter retaining clip	F. clip sujetador del adaptador	F. collier de retenue d'adaptateur
G. panel, 1/16–1/4 in. (1.6–6.3 mm)	G. panel, 1,6–6,3 mm (1/16–1/4 pulg)	G. panneau, 1,6–6,3 mm (1/16–1/4 po)
H. locating nib	H. punta localizadora	H. ergot de positionnement
J. legend insert (9001KXN100)	J. placa leyenda (9001KXN100)	J. plaque à légende (9001KXN100)
K. lamp cover	K. cubierta de la lámpara	K. couvercle de la lampe
K1. lamp cover gasket	K1. empaque de la cubierta de la lámpara	K1. joint du couvercle de la lampe
L. alignment tab	L. muesca de alineamiento	L. languette d'alignement
M. ring nut wrench (9001K95)	M. llave para tuercas (9001K95)	M. clé de serrage d'écrou (9001K95)
N. screwdriver (9001K69)	N. destornillador (9001K69)	N. tournevis (9001K69)
O. lamp cover removal tool	O. herramienta para desmontaje de la cubierta de la lámpara	O. outil de démontage du couvercle de la lampe
P. lamp removal tool	P. herramienta para desmontaje de la lámpara	P. outil de démontage de la lampe
Q. button cover	Q. cubierta del botón	Q. couvercle du bouton
R. gasket	R. empaque	R. joint
S. button/spring assembly	S. ensamble de resorte /botón	S. assemblage bouton-ressort

## Mounting / Montaje / Montage



**Hole & Notch Punch**  
Ø 31 mm: Greenlee knockout punch 730-S, notch 730-K.  
Push buttons also mount in 1.20 in. (30.5 mm) hole.

**Punzonado y Muesca**  
Ø 31 mm: Punzonado de discos removibles Greenlee 730-S, muesca 730-K. Estos operadores también se pueden montar en un agujero de 30,5 mm (1,20 pulg.).

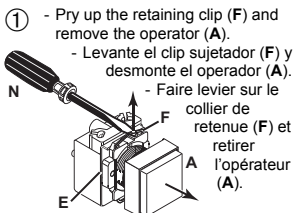
**Poinçon et Encoche**  
Ø 31 mm : Emporte-pièce Greenlee 730-S, encoche 730-K. Ces opérateurs se montent aussi dans un trou de 30,5 mm (1,20 po).

**Min. Centerline Spacing / Espacio min. entre ejes / Espace min. entraxe**

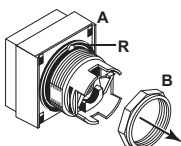
	Horizontal	Vertical
Without legend plate Sin placa leyenda Sans plaque à légende	1.62 in. / pulg / po (41 mm)	2.25 in. / pulg / po (57 mm)
With legend plate Con placa leyenda Avec plaque à légende	Consult the Digest. Consulte el Compendiado. Consulter le Digest.	

## Installation / Instalación / Installation

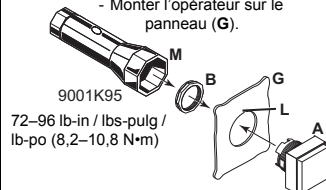
### Mounting / Montaje / Montage



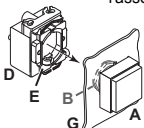
② - Remove the ring nut (B).  
- Retire la tuerca arillo (B).  
- Enlever l'écrou de blocage (B).



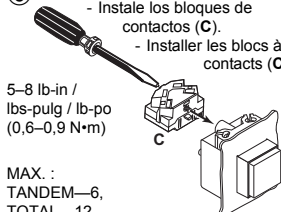
③ - Mount the operator onto the panel (G).  
- Monte el operador sobre el panel (G).  
- Monter l'opérateur sur le panneau (G).



④ - Re-install the adapter assembly (D, E).  
- Vuelva a instalar el ensamble adaptador (D, E).  
- Réinstaller l'assemblage de l'adaptateur (D, E).



⑤ - Install the contact blocks (C).  
- Instale los bloques de contactos (C).  
- Installer les blocs à contacts (C).

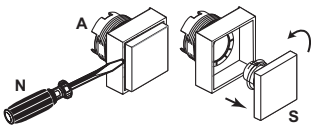


① Replacing the lens and legend inserts / Reemplazo del lente y las placas leyenda / Remplacement de la lentille et des plaques à légende

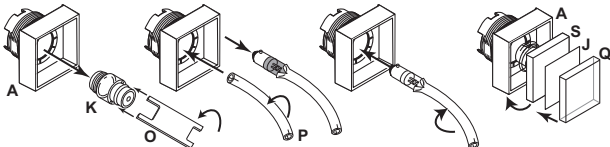


### Replacing the lamp / Sustitución de la lámpara / Remplacement de la lampe

② - Remove the button (S).  
- Retire el botón (S).  
- Retirer le bouton (S).



③ - Remove and replace the lamp. Then, reassemble the button (S), legend insert (J), and cover (Q).  
- Retire y sustituya la lámpara. Luego, vuelva a montar el botón (S), la placa leyenda (J) y la cubierta (Q).  
- Retirer et remplacer le lampe. Puis rassembler le bouton (S), la plaque à légende (J) et le couvercle (Q).



**NOTE: Legend marking:** permanent ink marking pen (such as 9080GH40) or drafting lettering set. /

**NOTA: Marcado de la placa leyenda:** pluma de marcar de tinta permanente (por ejemplo 9080GH40) o juego de caligrafía.

**REMARQUE: Marquage de la plaque à légende :** marqueur d'encre indélébile (comme 9080GH40) ou jeu de lettres de rédaction.

Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel. No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this material.

Schneider Electric USA, Inc.  
1415 S. Roselle Road  
Palatine, IL 60067 USA  
1-888-SquareD (778-2733)  
www.schneider-electric.us

Solamente el personal calificado deberá instalar, hacer funcionar y prestar servicios de mantenimiento al equipo eléctrico. Schneider Electric no asume responsabilidad alguna por las consecuencias emergentes de la utilización de este material.

Importado en México por:  
Schneider Electric México, S.A. de C.V.  
Calz. J. Rojo Gómez 1121-A, Col. Gpe. del Moral  
09300 México, D.F. Tel. 5804-5000  
www.schneider-electric.com.mx

Seul un personnel qualifié doit effectuer l'installation, l'utilisation, l'entretien et la maintenance du matériel électrique. Schneider Electric n'assume aucune responsabilité des conséquences éventuelles découlant de l'utilisation de cette documentation.

Schneider Electric Canada Inc.  
5985 McLaughlin Road  
Mississauga, ON L5R 1B8 Canada  
Tel: 1-800-565-6699  
www.schneider-electric.ca